



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

3. Mai 2006

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSISTEMS ZUM 28. APRIL 2006

Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 28. April 2006 entsprach der Rückgang um 106 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva I) der Veräußerung von Gold durch zwei Zentralbanken des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004).

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,1 Mrd EUR auf 156,3 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) sanken um 1,2 Mrd EUR auf 93,8 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) nahm um 2,9 Mrd EUR auf 568,8 Mrd EUR zu. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) gingen um 1,9 Mrd EUR auf 58,8 Mrd EUR zurück.

Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 7,7 Mrd EUR auf 410,5 Mrd EUR. Am Donnerstag, dem 27. April 2006, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 298 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 291 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am gleichen Tag wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 40 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 40 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) belief sich auf 0,1 Mrd EUR (gegenüber 0,2 Mrd EUR in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) betrug 0,6 Mrd EUR (gegenüber 0,1 Mrd EUR in der Vorwoche).

Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen verringerten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 7,8 Mrd EUR auf 153,9 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 8304, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	180.525	-106
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	146.033	834
2.1 Forderungen an den IWF	12.080	-6
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	133.953	840
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	24.383	-310
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	12.964	895
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	12.964	895
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	411.075	-7.124
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	291.000	-6.998
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	120.002	2
5.3 Feinststeuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	73	-128
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	0	0
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	5.656	314
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	93.827	-1.234
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	40.568	9
9 Sonstige Aktiva	165.358	2.304
Aktiva insgesamt	1.080.389	-4.418

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.

Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Banknotenumlauf	568.830	2.920
2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	154.531	-7.220
2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	153.913	-7.766
2.2 Einlagefazilität	618	547
2.3 Termineinlagen	0	0
2.4 Feinststeuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	0	-1
3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	114	0
4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	66.227	-1.899
5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	58.832	-1.949
5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	7.395	50
6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	14.069	457
7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	152	1
8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	8.133	582
8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	8.133	582
8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.825	0
10 Sonstige Passiva	68.071	740
11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	132.437	0
12 Kapital und Rücklagen	62.000	1
Passiva insgesamt	1.080.389	-4.418

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.